

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de clasificación a la CDU (Clasificación Decimal Universal)

ROSA SAN SEGUNDO MANUEL
Universidad Carlos III de Madrid, España

INTRODUCCIÓN Y CREACIÓN DEL FORMATO MARC DE CLASIFICACIÓN

Una gran limitación de los sistemas de bibliotecas es la dificultad para recuperar por medio de una clasificación sistemática, pues no pueden integrar en los sistemas de bibliotecas los datos de clasificación. No es posible realizar búsquedas sobre los elementos constitutivos de una notación o número compuesto de clasificación, si éstos no revisten una forma que se pueda procesar, ya que no están diseñados para contener datos de una forma tan compleja. El uso del formato MARC de clasificación permite cargar una cadena de símbolos en un campo de clasificación o MARC.

Los formatos MARC son formatos para la representación y comunicación de datos bibliográficos en línea. El MARC de autoridades es válido en los registros y catálogos bibliográficos, para ficheros de autoridades, y para registros de autoridades relativos a la clasificación se empleará el formato MARC de clasificación. La aplicación de este formato de clasificación ofrece posibilidades para desarrollar una recuperación por clasificación, pues la notación irá a autoridades. En la actualidad no se puede recuperar por número clasificatorio ni reconocerse la diferencia que existe entre un número principal y otro subordinado, ni tampoco diferenciar los distintos números au-

xiliares, por lo que no es posible realizar las búsquedas sobre los elementos constitutivos de una notación.

La Biblioteca del Congreso de Washington comenzó a desarrollar el formato MARC para números clasificatorios ante la necesidad de gestionar el control de autoridades, el cual se inició al abordar la asociación del número clasificatorio con encabezamientos de materia asignados, así como la terminología alfabética contenida en las tablas de los sistemas de clasificación empleados. El formato MARC de clasificación facilita mucho las tareas de los trabajos de clasificación porque permite la conversión de los números clasificatorios a otros sistemas de clasificación. Igualmente el mantenimiento del sistema de clasificación en línea se articula mejor, pues es más sencillo, y también lo es su actualización y modificación.

El Formato de Clasificación USMARC fue desarrollado entre 1988 y 1990, ideado para albergar los sistemas DDC (Dewey Decimal Classification, Clasificación Decimal de Dewey) y LCC (LC Classification, Clasificación de la Biblioteca del Congreso) aunque sus creadores lo pensaron también para que en el futuro se incorporaran otros sistemas de clasificación. Siguiendo el ejemplo de USMARC, la FIAB estableció un subcomité para desarrollar un formato compatible con UNIMARC para datos de clasificación, pero también incluía a la CDU en sus previsiones

EL FORMATO MARC DE CLASIFICACIÓN COMO FICHERO DE AUTORIDADES DE LA CLASIFICACIÓN

La aplicación del MARC permite la recuperación mediante las notaciones de un sistema de clasificación, ya que éstas estarán en un Fichero de Autoridades de la Clasificación. Los datos de la clasificación proporcionarán la autoridad para hacer registros de clasificación que pueden ser recuperados de forma semejante por otros formatos de autoridades MARC; así, una vez introducidos en un fichero podrán hacer prácticas similares para obtener un mayor rendimiento de la CDU, pues para un OPAC (Online Public Access Catalog, Catálogo de Acceso Público en línea) es esencial disponer de una lista de clasifica-

ción automatizada, un fichero de autoridades de la clasificación, una interfaz que haga posible la visualización y la navegación por jerarquías y que facilite una herramienta de búsqueda (simple y postcoordinada) que use tanto números de clasificación como términos del lenguaje natural.

Son muchos los propósitos del formato de clasificación, el cual es indispensable para facilitar una recuperación sistemática por parte de los usuarios, lo que implica: una mejora en el mantenimiento de las tablas de clasificación; el control de autoridades; ayuda en las tareas clasificatorias; un acceso a diferentes sistemas de clasificación que faciliten la interoperabilidad; el uso de tecnología experta; articulación a un catálogo topográfico en línea; y herramientas que permitan elaborar un subconjunto del sistema de clasificación y albergar índices multilingües del sistema de clasificación. La mejora del acceso por materias en catálogos en línea.¹

APLICACIÓN DEL FORMATO MARC DE CLASIFICACIÓN A LA CDU

Representar la información electrónica clasificada, estructurada y jerarquizada con el empleo de los sistemas de clasificación, el procesamiento de la información electrónica y la recuperación en catálogos en línea es de gran utilidad. La Biblioteca del Congreso, pionera en la implantación de los formatos MARC, está tratando de realizar la conversión de la LCC a formato MARC, proceso que inició con las tablas HF y HG. Pero también está abordando la conversión de la CDD, para lo cual se ha basado en la vigésima edición (ESS, Editorial Support System, Sistema de Apoyo Editorial). Sin embargo la aplicación del MARC de clasificación a la CDU todavía no se ha realizado, y ésa es la propuesta que aquí se formula.

1 Rebecca S, Guenther, "The Library of Congress Clasificación in the USMARC Format", en *Knowledge organization*, 21 (4) 1994, 199-202

Para gestionar, mantener e intercambiar datos de clasificación de la CDU, será necesario contar con un formato que la albergue con los siguientes elementos diferenciados: una notación que cuente con previsiones para diferentes tipos de números, por ejemplo: número(s) principal(es), número(s) auxiliar(es) principal(es), número(s) auxiliar(es) especial(es); capacidad para relacionar entre elementos dentro de un número compuesto de la CDU; las jerarquías más amplias; las referencias, notas de alcance, notas de aplicación; y el historial previo de términos de notación e índices.

También son importantes los datos adicionales que se requieren para hacer una adecuada gestión de la clasificación, tales como la edición de la CDU que se esté utilizando, el idioma de la edición, notas, el tipo de adición y otros.

FICHERO BÁSICO DE REFERENCIA (MASTER REFERENCE FILE, MRF) DE LA CDU

La ventaja de un formato de clasificación para la CDU implica también poder lograr que el Fichero Básico de Referencia o el archivo matriz de las tablas de la CDU, desde el que emanan todas las traducciones, versiones y adaptaciones de la CDU, converja como autoridad en el formato MARC de clasificación. El formato de clasificación aplicado a la CDU reporta que se pueda gestionar la autoridad de los números también a partir del Archivo Básico de Referencia e integrarse como tal. Para una clasificación sintética como la de la CDU, la ventaja más importante de un formato de clasificación sería la posibilidad de usar las notaciones nuevas ya previamente empleadas y buscar cada parte del número compuesto, además de usar términos del lenguaje natural para la búsqueda de números de clasificación.

Los datos clasificatorios proporcionarán la autoridad para hacer registros de clasificación que pueden ser guardados y mantenidos como un archivo aparte (es decir, como base de datos) semejante a otros formatos de autoridades MARC. Esto implica que los números de clasificación, una vez introducidos en un fichero de autoridades, podrán enlazarse con el registro bibliográfico en el proceso de cata-

logación y en la recuperación. El Fichero de autoridades permitirá la validación automática de números de clasificación y actualizaciones globales o reclasificación de los registros bibliográficos.² Este fichero de autoridades puede ser impreso y mantenerse, intercambiarse o compartirse entre bibliotecas.

Un archivo autorizado de registros de clasificación puede ser utilizado en las tareas de clasificación para asignar notaciones a registros bibliográficos. También puede proporcionar un sistema dotado de mecanismos para validar su correcta asignación. También actuará como un control de autoridades de las notaciones de la CDU que no aparecen en las tablas. La creación de un registro de clasificación para una notación proporciona una autoridad de esas notaciones para su uso futuro.

Para obtener el máximo rendimiento de la CDU en un OPAC resulta esencial disponer de las tablas de la CDU automatizadas, un fichero de autoridades de la clasificación y una interfaz que haga posible la visualización y la navegación por jerarquías, y que facilite una herramienta de búsqueda (simple y postcoordinada) que pueda usar tanto números de clasificación como términos de lenguaje natural. Por ello será muy útil para mantener, gestionar e imprimir las notaciones relativas a la clasificación del formato MARC de clasificación. Los datos de clasificación incorporados en sistemas de línea serán una herramienta de gran potencial que todavía está por abordar.

PROPUESTA DE APLICACIÓN DE LOS CAMPOS DEL FORMATO MARC DE CLASIFICACIÓN A LA CDU

CABECERA³

ab	Longitud del registro
05	Estado del registro
06	Tipo de registro

2 Elaine W. Woods, *Requirements for a format for classification data: final report*, Julio de 1996, <http://www.nlc-bnc.ca/ifla/VII/s29/projects/rep0796.htm>

3 Campo de longitud fija con 24 posiciones en cada registro.

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

07-08	Sin definir
09	Esquema de la codificación de caracteres
10	Longitud de los indicadores
11	Longitud del código de subcampo
12-16	Posición de inicio de los datos
17	Nivel de codificación
18-19	Sin definir
20-23	Estructura del directorio
20	Nº de caracteres que indican la longitud del campo
21	Nº de caracteres que indican la posición inicial del campo
22	Nº de caracteres que indican la información de control sobre el campo
23	Sin definir

CAMPOS DE CONTROL

001 (NR)	Nº de control
003 (NR)	Identificador del nº de control
005 (NR)	Fecha y hora de la última transacción
008 (NR)	Códigos de información de longitud fija
00-05	Fecha de entrada en el fichero: el sistema genera 6 caracteres (aammdd).
06	Tipo de registro: indica la fuente de los datos en el campo 1XX (esquema, tabla o término del índice).
07	Tipo de nº de clasificación: se refiere al contenido en 153 (simple "a", compuesto, compuesto del sumario, no se aplica "n").
08	Validación de la clasificación: indica la validez del nº contenido en 153 (válido "a", inválido ["b", "c", y "d"], obsoleto "e", y no aplicable "n").
09	Nº standard u opcional: indica si el nº del campo 153 se ha tomado de la parte normalizada del sistema o de la parte opcional de las tablas.
10	Actualización del registro en proceso: indica si se está modificando algún campo.
11	Nivel de establecimiento: se refiere a si el nº está totalmente establecido o se trata de un nº provisional.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

- 12 Indicación de la derivación del nº: se refiere a si el nº del campo 153 se ha conseguido añadiendo o dividiendo otros, según las instrucciones o no.
- 13 Control de visualización: expresa cuál es el tipo de visualización apropiada para el nº.

CAMPOS DE LONGITUD VARIABLE

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
010 (NR)	Nº control de la LC ⁴	Sin definir #	Sin definir #	\$a (NR) Nº control de la LC \$z (R) Nº control LC cancelado o nulo \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	
016 (R)	Nº de control de la agencia bibliográfica nacional	Agencia Bca. Nacional # B.N. de Canadá 7 Identific. en \$2	Sin definir #	\$a (NR) Nº registro de control \$z (R) Nº control cancelado o nulo \$2 (NR) Fuente \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	
035 (R)	Nº de control del sistema de procedencia	Sin definir #	Sin definir #	\$a (NR) Nº de control del sistema \$z (R) Nº control cancelado o nulo \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	
0040 (NR)	Centro catalogador	Sin definir #	Sin definir #	\$a (NR) Centro clasificador de origen \$b (NR) Código de lengua \$c (NR) Centro transcriptor \$d (R) Centro modificador \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	
042 (NR)	Código de validación ⁵	Sin definir #	Sin definir #	\$a (R) Código de validación	

4 En el Formato Ibermarc para Registros Bibliográficos y en el Formato Ibermarc para Registros de Autoridad, este campo se reserva para el nº de control de la Biblioteca Nacional de España.

5 Significa que es compatible con la base de datos de un centro.

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
066 (NR)	Juego de caracteres utilizado	Sin definir #	Sin definir #	\$a (NR) Juego de caracteres básico G0 \$b (NR) Juego de caracteres básico G1 \$c (R) Juego caract. alternativo G0 o G1	
084 (NR)	Sistema de clasificación y edición ⁶	T ipo de edición 0 Completa 1 Abreviada 8 Otras	Sin definir #	\$a ⁷ (NR) Código sistema de clasificación \$b ⁸ (NR) Título edición \$c ⁹ (NR) Identificador de la edición \$d (NR) Fuente identificador edición \$e ¹⁰ (R) Código de lengua \$f (NR) Autorización \$n (R) Variaciones \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y n° de secuencia	084.1#\$a ddc \$c 20 084.8#\$a udc \$c International medium editon 084.8#\$a udc \$b Clasificación decimal universal \$c 2000 \$e spa 084.8#\$a ddc \$b Sistema de clasificación decimal \$c 1980 \$e spa

-
- 6 Son los datos del n° de clasificación del registro. Es un campo que se utiliza siempre.
 - 7 Contiene un código alfabético que identifica el sistema de clasificación utilizado, tomado de una lista elaborada por la LC: *USMARC Code List for Relators, Sources, Description Conventions*. La CDU lleva el código “udc”, la DDC “ddc”, la LCC “lcc”, la *National Library of Medicine Classification* “nlm”, etc.
 - 8 Subcampo destinado al título de la edición cuando al sistema de clasificación no se le ha asignado un código USMARC.
 - 9 Sirve para identificar el n° de la edición, su fecha u otra información.
 - 10 Se indica cuando la lengua del sistema de clasificación.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
153 ¹¹ (NR)	Nº de clasificación	Sin definir #	Sin definir #	\$a (R) Nº clas. – Nº simple o pº nº comp. ¹² \$c ¹³ (R) Nº clas. – Final nº compuesto \$h ¹⁴ (R) Títulos jerarquía superior del nº \$j ¹⁵ (NR) Epígrafe específico \$k ¹⁶ (R) Nº abreviado jerarquía más amplia \$z ¹⁷ (NR) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	153.##\$a 378 \$h Ciencias so- ciales. Estadística. Política. Economía. Comercio. Derecho. Gobierno. Asuntos militares. Bienestar social. Seguros. Edu- cación. Folclore \$h Educación, enseñanza. Formación. Tiempo libre \$j Enseñanza superior. Universidades. Escuelas espe- ciales. 153.##\$a 26 \$c 28 \$h Religión. Teología \$j Iglesia cristiana en general. Historia general de la Iglesia. Denominaciones cristia- nas
154 ¹⁸ (NR)	Término del índice explicativo gene- ral	Sin definir #	Sin definir #	\$a (NR) Términos del índice general \$b (R) Términos del índice general des- cendiendo de nivel \$f (R) Identificación del esquema \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	

-
- 11 Contiene el número o números de clasificación, sus títulos asociados y los títulos de su jerarquía. Se trata del campo para el nº de clasificación cuyo registro se está redactando.
 - 12 Se refiere a grupos de números correlativos (p.e.: 669.21/.23 Metales nobles).
 - 13 En este subcampo se transcribe el último número de un grupo de números, de los que el primero de ellos se ha indicado en el \$a.
 - 14 Se transcriben los epígrafes alfabéticos de todas las jerarquías superiores del número controlado. En el primer \$h se da la jerarquía más amplia y se va descendiendo progresivamente en sucesivos subcampos \$h.
 - 15 Contiene el/los título(s) de la jerarquía más baja, la última, que es la que corresponde exactamente al nº de clasificación controlado.
 - 16 Solo se utiliza con la DDC.
 - 17 Identifica las tablas auxiliares de donde se ha tomado el número.
 - 18 Contiene un término del índice explicativo general del sistema clasificatorio que se ha indicado en el campo 084. Este campo sólo se utiliza para registros de términos del índice (008/06, código "c"), cuando éstos no pueden indicarse en los campos 70X-75X. Esto ocurre cuando el término del índice no está asociado con un nº de la clasificación. Los registros con 154 deben llevar un campo 753 para señalar al usuario los diversos lugares en que se clasifica un concepto.

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
253 ¹⁹ (R)	Referencia compleja de véase	Tipo de referencia 0 Véase 1 Subdiv. estándar sin referencia 2 Referencia de cualquier clase	Sin definir #	\$a (R) N° simple o p° n° compuesto \$c (R) Final de un n° compuesto \$i (R) Texto explicativo \$z (R) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y n° de secuencia	
353 ²⁰ (R)	Referencia compleja de véase además	Sin definir #	Sin definir #	\$a (R) N° simple o p° n° compuesto \$c (R) Final de un n° compuesto \$i (R) Texto explicativo \$z (R) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y n° de secuencia	
453 (R)	Mención de referencia de número no válido	Fuente n° clasific. 0 Esquema 1 Tabla	Sin definir #	[Para los subcampos: \$a, \$c, \$h, \$j, \$k, \$z, \$6 y \$8, ver 153] \$i (NR) Texto explicativo \$t (NR) Tema ²¹ \$w (NR) Control - 0 Relación especial - 1 Relación jerárquica - 2 Referencia - 3 Historia de la referencia	

19 Contiene el texto aclaratorio y el número de clasificación al que se remite cuando hay una referencia de v. entre números de clasificación, y ésta no se ha podido expresar con referencias simples generadas desde los campos 453 o 553. Se crea la referencia cruzada entre los campos 153 y 253. Si se quieren indicar varias notas de referencia asociadas a un mismo número de clasificación, puede repetirse el campo 253 tantas veces como sea necesario, o también se pueden indicar en un único campo.

20 Contiene el texto aclaratorio y el número de clasificación al que se remite cuando hay una referencia de v.a. entre números de clasificación, y ésta no se ha podido expresar con referencias simples generadas desde el campo 553. Se crea la referencia cruzada entre los campos 153 y 353 del registro. En el caso de que haya varios números asociados a un número de la clasificación, el campo 353 se repite tantas veces como sea necesario.

21 Este subcampo se utiliza para el título de un epígrafe con el que se relaciona el número, cuando se está creando una referencia.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
553 (R)	Mención de referencia de número válido	Fuente nº clasific. 0 Esquema 1 Tabla	Sin definir #	[Para los subcampos: \$a, \$c, \$h, \$j, \$k, \$z, \$6 y \$8, ver 153] \$i (NR) Texto explicativo \$t (NR) Tema \$w (NR) Control - 0 Relación especial - 1 Relación jerárquica - 2 Referencia - 3 Historia de la referencia	
680 (R)	Nota de alcance ²²	Jerarquía 0 ²³ No se aplica 1 ²⁴ Valor jerárquico 2 ²⁵ Valor semijerar.	Sin definir #	\$a (R) N° simple o p° n° compuesto \$c (R) Final de un n° compuesto \$i ²⁶ (R) Texto explicativo \$z (R) Identificación de las tablas \$5 (R) Centro que utiliza el campo \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo enlace y n° de secuencia	153.##\$a 908 \$h Geografía. Biografías. Historia \$j Estudios de un área. Estudios de una localidad 680.0#\$i Clasificar aquí las obras de conjunto o multidisciplinares sobre un área: su geografía, historia, costumbres, cultura, economía, etc.
681 (R)	Nota de cita de ejemplo para clasificación ²⁷	Sin definir #	Sin definir #	\$a (R) N° simple o p° n° compuesto \$c (R) Final de un n° compuesto \$i (R) Texto explicativo \$z (R) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y n° de secuencia	

22 Describe el alcance del número en el sistema de clasificación. Proporciona información como aclaraciones y ejemplos del ámbito del tema clasificado dentro del número o información sobre el alcance y la utilización de otros números de clasificación similares. El campo se repite tantas veces como diferentes notas se quiera indicar, o diferentes características de aplicación.

23 No tiene valor jerárquico.

24 La nota se aplica a números de clasificación subordinados.

25 La nota se aplica solo a los números de clasificación subordinados que se especifican en la misma.

26 La nota suele comenzar por este subcampo.

27 Su finalidad es facilitar al clasificador la actualización de los registros. Da instrucciones de aplicación de las tablas, subdivisiones, adiciones y otros.

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
683 ²⁸ (R)	Nota de instrucción de la aplicación	Tipo de nota 0 General 1 Organización 2 Nº de clasific. opcional	Sin definir #	\$a (R) Nº simple o pº nº compuesto \$c (R) Final de un nº compuesto \$i (R) Texto explicativo \$p (R) Campo correspondiente de clasific. \$z (R) Identificación de las tablas \$5 (R) Centro que utiliza el campo \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo enlace y nº de secuencia	153.##\$a 929 \$hGeografía. Biografías. Historia \$j Estudios biográficos y relacionados 683.0#\$i Indicar el tema o especialidad por combinación de dos puntos con 0/9 153.##\$a 82 \$h Lenguaje. Lingüística. Literatura \$j Literatura 683.0#\$i Los aspectos filológicos de la literatura pueden indicarse por combinación de dos puntos con \$a 801 y sus subdivisiones \$a 801.6/.83 683.0#\$i Los aspectos lingüísticos de la literatura pueden indicarse por combinación de dos puntos con 81... 683.0#\$i Detalles más amplios pueden indicarse por auxiliares comunes, combinación de dos puntos, etc.
684 ²⁹ (R)	Nota de instrucción de auxiliar	Tipo de nota 0 Fuente 1 Nota textual 2 Referencia	Sin definir #	\$a (R) Nº simple o pº nº compuesto \$c (R) Final de un nº compuesto \$i (R) Texto explicativo \$j (NR) Captación \$z (R) Identificación de las tablas \$5 (R) Centro que utiliza el campo \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo enlace y nº de secuencia	

28 Proporciona información sobre la aplicación de las tablas, subdivisiones o añadidos a un número de clasificación. Se utiliza un campo diferente para cada tipo de nota, o cuando el alcance de la nota solo afecta a un centro concreto identificado en el subcampo \$5.

29 Notas con información de, o una referencia a una sección de un manual de clasificación u otra documentación. Se trata de notas que hacen de manual de uso.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
685 ³⁰ (R)	Nota de historia (del número de clasificación)	Resultado del cambio de nº 0 Completamente nuevo 1 Completamente vaciado 2 Parcialmente cambiado 3 Reutilizado tras haber sido vaciado 4 Reutilizado inmediatamente 8 Otros	Tipo 0 Recolocación 1 Anterior 2 Discontinuación 3 Expansión 8 Otras	\$a (R) Nuevo nº, simple o pº nº compuesto \$b (R) Nº anterior, simple o pº nº compuesto \$c (R) Final de un nº compuesto \$d (NR) Fecha o dato de implementación \$e (NR) Fecha de implementación local \$f (NR) Título y fecha de publicación \$i (R) Texto explicativo \$t (R) Tema \$z (R) Identificación de las tablas \$2 (R) Nº de edición \$5 (R) Centro que utiliza el campo \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo enlace y nº secuencia	
686 (R)	Nota de relación con la fuente	Tipo de relación 0 Nº de otra edic. 1 Expansión 2 Opción 3 Adaptación	Sin definir #	\$a (R) Nº de la ed. del 084 – Nº simple o pº nº compuesto \$b (R) Nº en la 1ª ed. – Nº simple o pº nº compuesto \$c (R) Final de un nº compuesto \$i (R) Texto explicativo \$o (R) Nº donde se han encontrado las instrucciones \$t (R) Tema \$z (R) Identificación de las tablas \$2 (R) Identificación de la edición \$5 (R) Centro que utiliza el campo \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo enlace y nº secuencia	

30 Contiene referencias con información sobre la utilización interrumpida de un tema, y sobre temas recolocados bajo otros números.

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
700 ³¹ (R)	Término del índice – Nombre de persona	Tipo de nombre 0 Nombre 1 Apellido 3 Nombre familia	Thesaurus 0 LCSH, Name authority file 1 LCSH for children's literature 2 MSH, NLM name authority file 3 NAL subject authority file 4 No especificad. 5 CSH, NLC name authority file 6 Répertoire de vedettes-matière 7 Especificado en \$2	\$a (NR) Nombre personal \$b (NR) Numeración \$c (R) Términos asociados al nombre \$d (NR) Fechas asociadas al nombre \$e (R) Mención de función \$f (NR) Fecha de publicación \$g (NR) Información miscelánea \$h (NR) Tipo de material \$i (R) Texto explicativo \$j (R) Atribución \$k (R) Subencabezamiento de forma \$l (NR) Lengua \$m (R) Medio de interpretación \$n (R) N° parte o sección \$o (NR) Arreglo \$p (R) Nombre de parte o sección \$q (NR) Forma desarrollada del nombre \$r (NR) Tonalidad \$s (NR) Versión \$t (NR) Título \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) N° control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$4 (R) Código de función \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y n° de secuencia	

31 Los campos 7XX son campos que enlazan con ficheros de diversa procedencia. El campo 700 puede recoger una entrada de autor o de autor-título, que está referido en 153. Relaciona el número de clasificación con un encabezamiento de nombre de persona controlado.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
710 (R)	Término del índice – Nombre de entidad	Tipo de nombre 0 Invertido 1 N. jurisdicción 2 N. directo	Thesaurus (v. 700)	\$a (NR) N. entidad o jurisdicción como elemento inicial \$b (R) Unidad subordinada \$c (NR) Sede del congreso \$d (R) Fecha congreso o firma tratado \$e (R) Mención de función \$f (NR) Fecha de publicación \$g (NR) Información miscelánea \$h (NR) Tipo de material \$i (R) Texto explicativo \$k (R) Subencabezamiento de forma \$l (NR) Lengua \$m (R) Medio de interpretación \$n (R) N° de parte o sección \$o (NR) Arreglo \$p (R) Nombre de parte o sección \$r (NR) Tonalidad \$s (NR) Versión \$t (NR) Título \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) N° control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$4 (R) Código de función \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y n° de secuencia	

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
711 (R)	Término del índice – Nombre de congreso	Tipo de nombre 0 Invertido 2 Directo	Sin definir #	\$a (NR) N. congreso o jurisdicción como elemento inicial \$c (NR) Sede del congreso \$d (NR) Fecha congreso o firma tratado \$e (R) Unidad subordinada \$f (NR) Fecha de publicación \$g (NR) Información miscelánea \$h (NR) Tipo de material \$i (R) Texto explicativo \$k (R) Subencabezamiento de forma \$l (NR) Lengua \$n (R) N° de parte o sección \$p (R) Nombre de parte o sección \$q (NR) N. Congreso siguiendo a una jurisdicción como elemento inicial \$s (NR) Versión \$t (NR) Título \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) N° control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$4 (R) Código de función \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y n° de secuencia	

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
720 ³² (R)	Término del índice – Nombre no controlado	Tipo de nombre # Sin especificar 1 Personal 2 Otros	Sin definir #	\$a (NR) Nombre \$e (R) Mención de función \$4 (R) Código de función \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	
730 (R)	Término del índice – Título uniforme	Caract. no alfabet. 0/9	Thesaurus (v. 700)	\$a (NR) Título uniforme \$d (NR) Fecha firma tratado \$f (NR) Fecha de publicación \$g (NR) Información miscelánea \$h (NR) Tipo de material \$i (R) Texto explicativo \$k (R) Subencabezamiento de forma \$l (NR) Lengua \$m (R) Medio de interpretación \$n (R) Nº de parte o sección \$o (NR) Arreglo \$p (R) Nombre de parte o sección \$r (NR) Tonalidad \$s (NR) Versión \$t (NR) Título \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) Nº control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	

32 Recoge nombres de cualquier tipo (personas, entidades, etc.) sin controlar (en tesauros, etc.).

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
748 (R)	Término del índice - Cronológico	Sin definir #	Thesaurus (v. 700)	\$a (NR) Término cronológico \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	
750 (R)	Término del índice - Materia	Nivel de materia # 0 1 2	Thesaurus (v. 700)	\$a (NR) Tópico o geográfico como entrada \$b (NR) Tópico o geográfico siguiendo a una entrada \$c (NR) Localización del acontecimiento \$d (NR) Fecha \$i (R) Texto explicativo \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) N° control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
751 (R)	Término del índice – Nombre geográfico	Sin definir #	Thesaurus (v. 700)	\$a (NR) Nombre geográfico \$i (R) Texto explicativo \$v (R) Subdivisión de forma \$x (R) Subdivisión general \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) Nº control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	
753 ³³ (R)	Término del índice – No controlado	Sin definir #	Sin definir #	\$a (R) Término del índice \$b (R) Término del índice, bajando nivel \$d (R) Término del índice referido a la forma \$e (R) Ejemplo de nº de clase \$i (R) Texto explicativo \$s (NR) Término de referencia v.a. \$t (R) Término de referencia v.a., bajando nivel \$u (NR) Término de uso de referencia \$v (R) Término de uso de referencia, bajando nivel \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	
754 ³⁴ (R)	Término del índice – Término de materia facetado	Nivel de materia # Sin información 0 Sin nivel 1 Primaria 2 Secundaria	Sin definir #	\$a (R) Término del foco \$b (R) Término no del foco \$c (R) Designación facetada/jerárquica \$v (R) Subdivisión de forma \$y (R) Subdivisión cronológica \$z (R) Subdivisión geográfica \$0 (R) Nº control del registro \$2 (NR) Fuente del encabezamiento \$3 (NR) Especificación de materiales \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y nº de secuencia	

33 No se han tomado de un tesaurus controlado. Se utiliza en registros con campo 154 para dirigir al usuario a las diferentes localizaciones en que puede encontrar un tema concreto.

34 Tomado de vocabularios facetados (terminología jerárquica de un tesaurus).

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
761 ³⁵ (R)	Instrucciones para añadir o dividir números	Sin definir #	Tipos de nota combinada 0 Nota no combinada 1 Añadir o dividir como una nota combinada 2 Clasific. De cualquier parte de una nota combinada 3 Recolocación de una parte de una nota combinada	\$a (R) N° donde se encuentran las instrucciones – n° simple o p° n° compuesto \$b (NR) N° de base \$c (R) N° de clasificación \$d (R) N° dividido \$e (R) Ejemplo de n° de clase \$f (R) Designador de faceta \$i (R) Texto explicativo \$n (R) Ejemplo negativo de n° de clase \$r (R) N° raíz \$x (R) Otro n° de clasificación \$z (R) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo enlace y n° de secuencia	
762 (R)	Identificación de la tabla	Secuencia de aplicación tabla # Primera 2 Segunda 3 Tercera 4 Cuarta	Sin definir #	\$i (R) Texto explicativo \$z (NR) N° de la tabla \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo enlace y n° de secuencia	

35 Información necesaria para construir un número de clasificación por relación de dos números o subdivisiones.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
763 (R)	Entrada o subdivisión interna añadida de la tabla	Validación del nº clasificación 0 Nº que no es de la clasif. 1 Nº clas. estándar válido 2 Nº clas. estándar inválido 3 Nº clas. opcional válido 4 Nº clas. opcional inválido 5 Nº clas. obsoleto	Tipo de nº 0 Simple 1 Nº compuesto 2 Nº compuesto del sumario 8 Otros	\$a (R) Nº clas. - Nº simple o pº nº compuesto \$b (NR) Nº de básico \$c (R) Nº clas. - Final de un nº compuesto \$d (R) Nº dividido \$e (R) Nº de ejemplo de clasificación \$h (R) Títulos jerarquía superior del nº \$i (R) Texto explicativo \$j (NR) Epigrafe específico \$k (R) Nº abreviado jerarquía más amplia \$m (NR) Nota manual \$n (R) Nº donde están las instrucciones \$p (R) Campo correspondiente de clasific. \$r (R) Nº raíz \$s (R) Referencia de véase \$x (R) Otro nº clasificación \$y (R) Tipo de división \$z (R) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo de enlace y nº secuencia	
764 (R)	Identificación de la regla ³⁶	Sin definir #	Sin definir #	\$a (NR) Nº de la regla \$i (R) Texto explicativo \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y nº secuencia	

36 Se refiere a las reglas que se dan cuando para componer números, a una secuencia de números hay que añadirles, restarles, etc. otros.

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
765 ³⁷ (R)	Componentes del número sintetizado	Campo del nº analizado 0 Campo 153 1 Otros campos	Sin definir #	\$a (R) Nº donde están las instrucciones – Nº simple o pº nº compuesto \$b (R) Nº básico \$c (R) Nº donde están las instrucciones – Final de un nº compuesto \$f (R) Designador de faceta \$r (R) Nº raíz \$s (R) Dígitos añadidos de un nº de clas. en el esquema o en una tabla externa \$t (R) dígitos añadidos de un subencabez. interno o una tabla añadida \$u (R) Nº que se está analizando \$v (R) Nº en una suborganización interna o tabla añadida, donde están las instrucciones \$w (R) Identificación de las tablas – Suborganización interna o tabla añadida \$z (R) Identificación de las tablas \$6 (NR) Enlace \$8 (R) Campo de enlace y nº de secuencia	
768 (R)	Instrucciones de cita y orden de preferencia	Tipo de instrucción 0 Cita y orden de preferencia de la nota 1 Tabla de preferencias	Sin definir #	\$a (R) Nº clas. – Nº simple o pº nº compuesto \$c (R) Nº clas. – Final de un nº compuesto \$e (R) Ejemplo de nº de clasificación \$i (R) Texto explicativo \$j (R) Epigrafe específico \$n (R) Nº clas. de ej. negativo \$t (R) Tema usado como ej. de cita e instrucción de orden de preferencia \$x (R) Excepción a la tabla de preferencia \$z (R) Identificación de las tablas – Nº de la tabla \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo de enlace y nº secuencia	

37 Proporciona información sobre la constitución del número final.

Propuesta de aplicación de los campos del Formato MARC de ...

Campo	Descripción	1º Indicador	2º Indicador	Subcampos	Ejemplos
856 (R)	Localización y acceso electrónicos	Método de acceso # Sin información 0 Correo electrónico 1 FTP 2 Conexión remota (Telnet) 3 Llamada telefónica 4 HTTP 7 Especificado en \$2	Relación # Sin información 0 Recurso 1 Versión del recurso 2 Recurso relacionado 8 Sin visualiz. asociada	\$a (R) Nombre del host \$b (R) N° de acceso \$c (R) Información sobre la compresión \$d (R) Ruta \$f (R) Nombre electrónico \$h (NR) Procesador de la petición \$i (R) Instrucción \$j (NR) Bits por segundo \$k (NR) Contraseña \$l (NR) Proceso de conexión (Logon) \$m (R) Contacto para facilitar el acceso \$n (NR) Nombre localización del host \$o (NR) Sistema operativo \$p (NR) Puerto \$q (NR) Tipo de formato electrónico \$r (NR) Parámetros \$s (R) Tamaño del fichero \$t (R) Emulación del terminal \$u (R) Identificador uniforme del recurso (URI) \$v (R) Horario de conexión \$w (R) N° de control del registro \$x (R) Nota no pública \$y (R) Texto del enlace \$z (R) Nota pública \$2 (NR) Método de acceso \$3 (NR) Especificación de materiales \$6 (NR) Enlace \$8 (NR) Campo de enlace y n° secuencia	
880 (R)	Representación gráfica alternativa	Coincide con el campo asociado	Coincide con el campo asociado	\$6 (NR) \$a Igual que en el campo asociado \$0-5 Igual que en el campo asociado \$7-9 Igual que en el campo asociado	

III Encuentro de Catalogación y Metadatos

REFERENCIAS SIMPLES

\$i

\$t

\$w:

\$w/0 RELACIÓN ESPECIAL:

a N° anterior

b N° posterior

l Frase explicativa de la referencia en \$i

j Referencia de véase (p.ej.: para el tema... ver el n°...)

k Referencia de cualquier otra parte

l Referencia de v.a.

m Las subdivisiones no usan referencia

n No aplicable

\$w/1 RELACIÓN JERÁRQUICA:

g N° representando un tema más amplio

h N° representando un tema específico

n No aplicable

\$w/2 VISUALIZACIÓN DE LA REFERENCIA:

a No se visualiza la referencia

n No aplicable

\$w/3 HISTORIA DE LA REFERENCIA:

a Historia de la referencia, utilización del campo 685

b No aplicable

REFERENCIAS COMPLEJAS

Se hacen directamente como campos de notas. No son necesarias cuando la orientación proporcionada en 453 y 553 es suficiente.

BIBLIOGRAFÍA

- Guenther, Rebecca S. "The Library of Congress Classification in the USMARC Format". *Knowledge organization*, 21 (4) 1994, 199-202
- Woods, Elaine. *Requirements for a format for classification data*, IFLA, 1994,
<http://www.ifla.org/VII/s29/projects/rep0796.htm>
- Williamson, N.J. ; Hudson, M. *The USMARC Format for Classification Data: Development and implementation*. (FID 1993) En: ELSEVIER, 1992; P. 235-245
- Woods, Elaine W. *Requirements for a format for clasification data: final report*. Julio de 1996.
<http://www.nlc-bnc.ca/ifla/VII/s29/projects/rep0796.htm>
- MARC 21 Concise Format for Classification Data
<http://www.loc.gov/marc/classification/eccdhome.html>
- Concise UNIMARC Classification Format
<http://www.ifla.org/VI/3/p1996-1/concise.htm>
<http://www.carl.org/tlc/crs/clas0001>